

## What's in the box

**UK** VHS-004-CS Cave Wireless Contact Sensor, User manual.

**FR** VHS-004-CS Cave Wireless Contact Sensor, manuel utilisateur.

**DE** VHS-004-CS Cave Wireless Contact Sensor, Benutzerhandbuch.

**IT** VHS-004-CS Cave Wireless Contact Sensor, Manuale utente.

**PT** VHS-004-CS Cave Wireless Contact Sensor, Manual do usuário.

**ES** VHS-004-CS Cave Wireless Contact Sensor, Manual de usuario.

**RUS** VHS-004-CS Cave Wireless Contact Sensor, Руководство пользователя.

**J** VHS-004-CS Cave Wireless Contact Sensor, ユーザーマニュアル。

**CHN** VHS-004-CS Cave Wireless Contact Sensor, 用户手册。

## Installation

**UK** Ensure the Cave Wireless Contact Sensor is paired to your Cave system before installation, see 'Adding accessories to your Cave' in the main Starter Kit manual.

Using the adhesive pads located on the back of the transmitter, and magnet, install transmitter to your door or window frame. Next, line up the magnet onto your door or window ensuring it is less than 1cm from the transmitter. The magnet can be locate to either the left or right side of the transmitter. Once in place remove the battery isolation strip to activate the sensor.

Finally, to test the sensor is active and working correctly open and close the door or window. The LED on the transmitter should flash to indicate if the door or window has been opened.

**FR** Assurez-vous que le capteur de contact sans fil Cave est appairé à votre système Cave avant l'installation, reportez-vous à la section «Ajout d'accessoires à votre cave» dans le manuel principal du kit de démarrage.

À l'aide des pastilles adhésives situées à l'arrière de l'émetteur et de l'aimant, installez l'émetteur sur votre cadre de porte ou de fenêtre. Ensuite, alignez l'aimant sur votre porte ou fenêtre en vous assurant qu'il est à moins de 1 cm de l'émetteur. L'aimant peut être localisé sur le côté gauche ou droit de l'émetteur. Une fois en place, retirer la bande d'isolation de la batterie pour activer le capteur.

Enfin, pour tester le capteur est actif et fonctionne correctement ouvrir et fermer la porte ou la fenêtre. Le voyant de l'émetteur doit clignoter pour indiquer si la porte ou la fenêtre a été ouverte.

**DE** Stellen Sie sicher, dass der drahtlose Cave-Kontaktsensor vor der Installation mit Ihrem Cave-System gekoppelt ist, siehe "Hinzufügen von Zubehör zu Ihrer Höhle" im Handbuch des Starterkits.

Verwenden Sie die Klebepads auf der Rückseite des Senders und den Magneten und installieren Sie den Sender an Ihrer Tür oder Ihrem Fensterrahmen. Als nächstes richten Sie den Magneten an Ihrer Tür oder Ihrem Fenster aus und stellen Sie sicher, dass er weniger als 1 cm vom Sender entfernt ist. Der Magnet kann auf der linken oder rechten Seite des Senders positioniert werden. Sobald er angebracht ist, entfernen Sie den Batterietrennstreifen, um den Sensor zu aktivieren.

Schließlich, um zu testen, ob der Sensor aktiv ist und ordnungsgemäß funktioniert, öffnen und schließen Sie die Tür oder das Fenster. Die LED am Sender sollte blinken, um anzuzeigen, ob die Tür oder das Fenster geöffnet wurde.

**IT** Assicurarsi che il sensore di contatto wireless Cave sia accoppiato al sistema Cave prima dell'installazione, consultare "Aggiunta di accessori alla propria caverna" nel manuale principale del kit di base.

Utilizzando i cuscinetti adesivi situati sul retro del trasmettitore e il magnete, installare il trasmettitore sul telaio della porta o della finestra. Quindi, allinea il magnete sulla tua porta o finestra assicurandoti che sia a meno di 1 cm dal trasmettitore. Il magnete può

essere posizionato sul lato sinistro o destro del trasmettitore. Una volta posizionato rimuovere la striscia di isolamento della batteria per attivare il sensore.

Infine, per testare il sensore è attivo e funziona correttamente aprire e chiudere la porta o la finestra. Il LED sul trasmettitore dovrebbe lampeggiare per indicare se la porta o la finestra è stata aperta.

**PT** Certifique-se de que o sensor de contato sem fio Cave está emparelhado com o sistema Cave antes da instalação, consulte "Como adicionar acessórios à sua caverna" no manual principal do Starter Kit.

Usando as almofadas adesivas localizadas na parte de trás do transmissor e o ímã, instale o transmissor na porta ou no caixilho da janela. Em seguida, alinhe o ímã na sua porta ou janela, garantindo que ele esteja a menos de 1 cm do transmissor. O ímã pode ser localizado no lado esquerdo ou direito do transmissor. Uma vez no lugar, remova a faixa de isolamento da bateria para ativar o sensor.

Finalmente, para testar o sensor está ativo e funcionando corretamente abrir e fechar a porta ou janela. O LED no transmissor deve piscar para indicar se a porta ou janela foi aberta.

**ES** Asegúrese de que el Sensor de contacto inalámbrico Cave esté emparejado con su sistema Cave antes de la instalación; consulte 'Agregar accesorios a su Cave' en el manual principal del Kit de inicio.

Usando las almohadillas adhesivas ubicadas en la parte posterior del transmisor y el imán, instale el transmisor en la puerta o en el marco de la ventana. A continuación, alinee el imán en su puerta o ventana asegurándose de que esté a menos de 1 cm del transmisor. El imán puede ubicarse en el lado izquierdo o derecho del transmisor. Una vez en su lugar, retire la tira de aislamiento de la batería para activar el sensor.

Finalmente, para probar que el sensor está activo y funcionando correctamente, abra y cierre la puerta o ventana. El LED en el

transmisor debe parpadear para indicar si la puerta o ventana se ha abierto.

**RUS** Убедитесь, что датчик печной беспроводной связи соединен с вашей пещерной системой перед установкой, см. «Добавление аксессуаров в вашу пещеру» в основном руководстве для начинающих.

Используя клейкие прокладки, расположенные на обратной стороне передатчика, и магнит, установите передатчик на вашу дверную или оконную раму. Затем подведите магнит к вашей двери или окну, чтобы он находился на расстоянии менее 1 см от передатчика. Магнит может находиться на левой или правой стороне передатчика. После установки снимите изоляционную ленту аккумулятора, чтобы активировать датчик.

Наконец, чтобы проверить датчик, он активен и работает правильно, открывая и закрывая дверь или окно. Светодиод на передатчике должен мигать, указывая, была ли открыта дверь или окно.

**J** インストール前にCAVE無線センサーがあなたの洞窟システムとペア設定されていることを確認してください。「スターターキットのメインマニュアル」の「CAVEにアクセサリを追加する」を参照してください。

送信機の背面にある粘着パッドとマグネットを使用して、送信機をドアまたは窓フレームに取り付けます。次に、マグネットをドアや窓に合わせて、送信機から1cm以内になるようにします。マグネットは送信機の左側または右側のいずれかに配置できます。いったん定位置に置かれると、バッテリー絶縁ストリップを取り外してセンサーを起動させます。

最後に、テストするために、センサーがアクティブで、正しく動作していることを確認し、ドアまたは窓を閉じます。送信機のLEDが点滅して、ドアまたは窓が開いているかどうかを示されます。

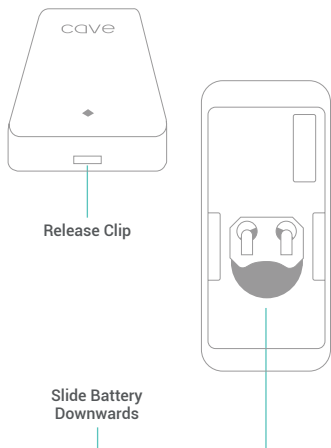
**CHN** 安装前确保CAVE无线接触式传感器已与Cave系统配对, 请参阅主要入门套件手册中的“将附件添加至洞穴”。

使用位于变送器背面的粘性垫和磁铁, 将变送器安装到您的门或窗框上。接下来, 把磁铁对

准你的门或窗口，确保它离发射机不到1cm。磁铁可以位于变送器的左侧或右侧。一旦到位，请取出电池隔离带以启动传感器。

最后，要测试传感器是否处于活动状态，并正常开启和关闭门窗。变送器上的LED应闪烁以指示门或窗是否已打开。

## Battery replacement



**UK** When the LED on the front of the sensor stops flashing and remains a constant light, you will need to replace the battery. Your Cave app will notify you when a sensors battery needs replacing.

Using the clip at the bottom of the transmitter remove the front of the product. The battery can then be simply removed and replaced with the appropriate battery type.

**FR** Lorsque la DEL à l'avant du capteur cesse de clignoter et reste allumée, vous devrez remplacer la pile. Votre application Cave vous avertira lorsque la batterie d'un capteur doit être remplacée.

En utilisant le clip au bas de l'émetteur, retirez l'avant du produit. La batterie peut ensuite être simplement retirée et remplacée par le type de batterie approprié.

**DE** Wenn die LED an der Vorderseite des Sensors aufhört zu blinken und konstant leuchtet, müssen Sie die Batterie austauschen. Ihre Cave-App benachrichtigt Sie, wenn die Batterie eines Sensors ausgetauscht werden muss.

Mit dem Clip an der Unterseite des Senders entfernen Sie die Vorderseite des Produkts. Die Batterie kann dann einfach entfernt und durch den entsprechenden Batterietyp ersetzt werden.

**IT** Quando il LED sulla parte anteriore del sensore smette di lampeggiare e rimane una luce costante, è necessario sostituire la batteria. L'app Cave ti avviserà quando è necessario sostituire una batteria di sensori.

Usando la clip nella parte inferiore del trasmettitore rimuovere la parte anteriore del prodotto. La batteria può quindi essere semplicemente rimossa e sostituita con il tipo di batteria appropriato.

**PT** Quando o LED na frente do sensor parar de piscar e permanecer uma luz constante, você precisará trocar a bateria. Seu aplicativo Cave irá notificá-lo quando uma bateria de sensores precisar ser substituída.

Usando o clipe na parte inferior do transmissor remova a frente do produto. A bateria pode então ser simplesmente removida e substituída pelo tipo de bateria apropriado.

**ES** Cuando el LED en la parte frontal del sensor deje de parpadear y permanezca una luz constante, deberá reemplazar la batería. La aplicación Cave le notificará cuando sea necesario reemplazar la batería de un sensor.

Usando el clip en la parte inferior del transmisor, retire la parte frontal del producto. La batería puede ser simplemente removida y reemplazada con el tipo de batería apropiado.

**RUS** Когда светодиод на передней панели датчика перестает мигать и остается постоянным светом, вам необходимо заменить батарею. Приложение «Cave» сообщит вам, когда необходимо заменить батарею датчиков.

Используя клип в нижней части передатчика, удалите переднюю часть устройства. Затем аккумулятор можно просто удалить и заменить соответствующим типом батареи.

**J** センサーの前面にあるLEDが点滅を止めて一定の光のままになったら、バッテリーを交換する必要があります。センサーバッテリーを交換する必要がある場合、Caveアプリから通知が届きます。

トランスミッタの底にあるクリップを使用して、製品の前面を取り外します。バッテリーを取り外して、適切なバッテリータイプに交換するだけです。

**CHN** 当传感器正面的LED停止闪烁并保持恒定亮度时，您需要更换电池。当传感器电池需要更换时，您的Cave应用程序会通知您。

使用变送器底部的夹子取下产品正面。然后可以简单地取出电池并用适当的电池类型进行更换。

## Other Cave accessories



Cave Wireless IP Camera  
VHS-002-IPC



Cave Wireless Motion Sensor  
VHS-003-PIR



cave  
wireless contact sensor

VHS-004-CS

Support / appui / Unterstützung /  
supporto / ayuda / sustentação /  
помогать / サポート / 技术支持

In the event you need to contact Veho  
for support or troubleshooting for  
your Cave accessory

[veho-world.com](http://veho-world.com)

## Specifications

Working voltage	DC 3V
Battery	1 × CR2032 (3V)
Working current	≤20mA
Standby current	2μA
Detective range	110°
Transmission distance	Without obstacle 200m
Transmission frequency	433.92MHz
Working temperature	-10°C ~ 40°C
Humidity	≤90%rh (non-condensing)
Weight	35.5g (without battery) 40g (with battery)
Dimensions	Transmitter - 80.0mm x 38.2mm x 13.3mm Magnet - 80.0mm x 14.8 x 12.9mm

veho.

[veho-world.com](http://veho-world.com)

